



ISSN : 2548 - 4613
Vol. 4. Desember 2019

Proceedings

The 4th Annual INTERNATIONAL SEMINAR on Transformative Education and Educational Leadership

Theme : Education Innovation in Indonesia Context Focused
on Disruptive Technology of Industrial Revolution 4.0.

23 - 24 September 2019
Garuda Plaza Hotel - Jln. Sisingamangaraja No. 18
Medan, North Sumatra - Indonesia



Supported by :



Committee

Advisors

Dr. Syamsul Gultom, S.KM.,M.Kes (Rector of Unimed)
Prof. Dr. Bornok Sinaga, M.Pd (Director of Postgraduate Program of Unimed)
Prof. Dr. Sahyar, MS.,MM (Vice Director 1 of Postgraduate School of Unimed)
Dr. Darwin, M.Pd (Vice Director 2 of Postgraduate Program of Unimed)

Conference Chairperson	: Dr. Rahmad Husein, M.Ed
Secretary	: Dr. Juniastel Rajagukguk, M.Si
Trasurer	: Dedi Agus Syahputra, SE
Secretariat	: Vivi Emilawati, SE.,M.Si
	1. Erika, S.Pd.,M.Pd
	2. Nurul Fazrika, S.Pd.,M.Pd
	3. Amir Husin Sitompul, S.Pd.I
	4. Agus Harriyanto
Papers and Proceedings	: 1. Dr. R. Mursid, ST.,M.Pd
	2. Dr. Anni Holila Pulungan, M.Pd
	3. Dr. Saronom Silaban, M.Pd
	4. Dr. Tumiur Gultom, M.Si
	5. Mangaratua Simanjorang, M.Pd.,Ph.D
	6. Indra Hartoyo, S.Pd.,M.Hum
	7. Dra. Meisuri, MA
	8. Dr. Hermawan Syahputra, M.Si
Program/Event	: 1. Dr. E. Elvis Napitupulu, M.Si
	2. Dr. Rachmat Mulyana, M.Si
	3. Dr. Elmanani Simamora, M.Si
Plenary Session	: 1. Prof. Amrin Saragih, M.A.,Ph.D
	2. Prof. Dr. Abinus Silalahi, M.S
	3. Prof. Dr. Abdul Hasan Saragih, M.Pd
Moderator for Parallel :	1. Prof. Dr. Edi Syahputra, M.Pd
	2. Prof. Dr. Anita Yus, M.Pd
	3. Prof. Dr. Paningkat Siburian, M.Pd
	4. Dr. Edy Surya, M.Si
	5. Dr. Fauziyah Harahap, M.Si
	6. Dr. Rahmatsyah, M.Si
	7. Dr. Arif Rahman, M.Pd
	8. Dr. Ir. Nurfajriani, M.Si
	9. Dr. Hidayat, M.Si
	10. Dr. Fitrawaty, SP.,M.Si
	11. Dr. Albadi Sinulingga, M.Pd
	12. Dr. Abdurrahman Adisaputera, M.Hum
	13. Dr. Imran Ikhsan, M.Pd
	14. Dr. Arfan Ikhsan, M.Si
	15. Dr. Saidun Hutasuhut, M.Si
	16. Dra. Jubliana Sitompul, M.Hum
Poster Session	: 1. Dr. Anni Holila Pulungan, M.Hum

2. Dr. Syamsidar Tanjung, M.Pd
 3. Dr. Sukarman Purba, M.Pd
 4. Dr. Ajat Sudrajat, M.Si
 5. Dr. Ratih Baiduri, M.Si
 6. Dr. Muhammad Fitri Ramadhana, M.Si
 7. Dr. Mulyono, S.Si.,M.Si
 8. Dr. Daulat Saragi, M.Hum
 9. Dr. Tumiur Gultom, SP.,MP
 10. Dr. Derlina, M.Si
 11. Dr. Wisman Hadi, M.Hum
 12. Dr. Nurhayati Simatupang, M.Kes
 13. Dr. Amir Supriadi, M.Pd
 14. Ali Fikri Hasibuan, SE.,M.Si
 15. Drs. Thamrin, M.Si
 16. Junita Friska, S.Pd.,M.Pd
- Public relations** : 1. Muhammad Surip, S.Pd.,M.Si
2. Jihan Siska
- Accommodation** : 1. Ater Budiman Sinaga, M.Si
2. Hendry Dalimunthe, MA
3. Yandri Imanuel Siburian, SE., M.Si.
4. Jasmi Assayuti, SHi
- Equipment** : 1. Eko Budiarto
2. Sofianto Gultom
3. Suhana Nasution
4. Farid Ma'ruf Harahap
5. Isachar Adry Utomo
6. Diky Arisandi
7. Herianto Samosir, S.Pd
8. Ahmad Rosyadi Nasution, S.Pd
9. Hizrah Saputra Harahap, S.Pd
10. Muhammad Isnaini, M.Pd
11. Nasiruddin, S.Pd
- IT & ICT** : 1. Jerry S. Pauned, S.Si
2. Mulyanto Duha
- Transportation** : 1. Hisar P. Sianturi, SH
2. Sari Purnamawati Siregar, M.Hum
3. Yutia Hafwenny, S.KM
- Consumption** : 1. Fitria Ramadhani
2. Azizi Apri Indaya, S.Pd
3. Susiani, S.Sos
4. Siti Rohana, M.Pd
5. Yutia Hafweny, S.KM
6. Tiarna Nova, M.Pd.
- Receptions** : 1. Nisa Ansyari Gultom, S.Pd
2. Desi Yulian, S.Pd
3. Siti Rohana, S.Pd.,M.Pd
4. Cecilia Tampubolon, S.Sos

Rundown of The 4th Annual Internatioanal Seminar on Transformative Education and Educational Leadership (AISTEEL) 2019
Garuda Plaza Hotel, Medan, 23 – 24 September 2019

1st day (Monday, September 23, 2019)

Time	Activities	PIC
15.00 – 20.00	Registration in Garuda Plaza Hotel	committee

2nd day (Tuesday, September 24, 2019)

Time	Activities	PIC/Moderator
07.00 – 08.30	Poster Sessions 1	Section Poster 1
08.30 - 09.00	Opening Ceremony 1. MC Speech 2. Traditional Welcome Dance 3. Indonesian National Anthem 4. Pray 5. Chairperson Report 6. MoU signing between Unimed and PSU - Thailand 7. Welcoming speech of Director of Postgraduate School 8. Welcoming speech and official opening of Rector of State University of Medan	MC
09.00 – 09.40	Plenary Lecture 1: Prof. Dr. Syawal Gultom, M.Pd (State University of Medan– Indonesia)	Moderator Section
09.40 – 10.25	Plenari Lecture 2 Prof. W. L. Quint Oga-Baldwin (Department of Education, Faculty of education and Integrated Art and Sciences, Waseda University - Japan)	Prof. Amrin Saragih, PhD (Panel)
10.30 – 11.15	Plenari Lecture 3 Prof. Dr. Wu-Yuin Hwang (Graduate Institute of Network Learning Technology National Central University, NCU - Taiwan)	
11.15 – 12.00	Plenari Lecture 4 Prof. Dr. Ekkarin Sungtong (Dean of Faculty of Education Prince of Songkla University - Thailand)	Mangara Simanjorang, PhD (Panel)
12.00 – 12.45	Plenari Lecture 5 Asst. Prof. Patcharin Panjaburee, Ph.D. (Mahidol University – Thailand)	
12.45 – 13.30	Lunch Break/ Poster Sessions 2	Section Poster 2
13.30 – 15.30	Parallel Session 1	
15.30 – 16.00	Break/ Poster Sessions 3	Section Poster 3

15.50 – 18.00	Parallel Session 2	Moderator/Operator
18.00 – 19.00	Break/ Prayer	
19.00 – End	Banquet (Gala Dinner) - Announce of Best Presenter - Announce of Best Poster	Consumption Section

Proceedings of the 4th Annual International Seminar on Transformative Education and Educational Leadership (AISTEEL 2019)

Preface

The 4th Annual International Seminar on Transformative Education and Educational Leadership (AISTEEL 2019) was held in Garuda Plaza Hotel, Medan City-Indonesia on 23-24 September 2019. This seminar is organized by Postgraduate School, Universitas Negeri Medan and become a routine agenda at Postgraduate program of Unimed now.

The AISTEEL is realized this year with various presenters, lecturers, researchers and students from universities both in and out of Indonesia participating in, the seminar with theme “Education, Learning and Leadership Innovation.”

The plenary speakers coming from various provinces in Indonesia have been present topics covering multi disciplines. They have contributed many inspiring inputs on current trending educational research topics all over the world. The expectation is that all potential lecturers and students have shared their research findings for improving their teaching process and quality, and leadership.

The fourth AISTEEL presents a keynote speaker and 4 distinguished invited speakers from Indonesia, Japan, Taiwan, and Thailand. In addition, presenters come from various Government and Private Universities, Institutions, Academy, and Schools. Some of them are those who have sat and will sit in the oral defence examination.

There are 310 articles submitted to committee, some of which are presented orally in parallel sessions, and others are presented through posters. The articles have been reviewed by double blind reviewer and 172 of them were accepted for published by Atlantis Press indexed by International Indexation and 96 papers are published by digital library indexed by google scholar.

The Committees of AISTEEL invest great efforts in reviewing the papers submitted to the conference and organizing the sessions to enable the participants to gain maximum benefit.

Grateful thanks to all of members of The 4th Annual International Seminar on Transformative Education and Educational Leadership (AISTEEL 2019) for their outstanding contributions. Thanks also given to publisher for producing this volume.

The Editors

Bornok Sinaga
Rahmad Husein
Juniastel Rajagukguk

Table of Content

Title And Authors	Page
Learning Media Development of Foklore Text Which is Based on Digital in the 10th Grade of Vocational High School PAB 1 Helvetia <i>Yogi Andriyan Zunaeidy</i>	1-3
Translation Shift in the English Version of Musabaqah Tafsir Quran <i>Muhajirah Binti Jamaluddin</i>	4-8
Types of Lexical Creation in Iis Dahlia's Slang Words in Mamaku Hits <i>Filzah Farhana Hasibuan</i>	9-12
The Effect of Learning Strategies and Achievement Motivation on Entrepreneurship Learning Outcomes of Scout Special Unit Education and Culture Program BP-PAUD and DIKMAS Sumatera Utara <i>Johanes Pasaribu</i>	13-16
Analysis of Student's Science Process Skill on Respiration System Topic in Langsa City- Aceh <i>Ajeng Lola Prianti</i>	17-20
Meaning Equivalence in Abdullah Yusuf Ali's Translation of Surah al waqiah from English into Indonesian <i>Wirdatul Mardhiah</i>	21-22
Developing an Authentic Assessment Instrument of Exposition Text Based on Higher Order Thinking Skills (HOTS) in Class X Students of Senior High School <i>Yuli Novita Sari</i>	23-26
Sentence Acquired by Children of 2 – 2.6 Years Old in Bilingual Environment <i>Laura Agustina Simamora</i>	27-29
Development of Study Peripheral Base on the Realistic Approaches to Increase Ability of Mathematical Reasoning of Student Junior High School State 6 Medan <i>Melisa</i>	30-35
Effectiveness of Ecology and Environment Textbook Based on Science Literacy and North Sumatra's Local Potency to Improve High School Student Science Literacy <i>Ivandi Sitompul</i>	36-39
Deposit Determinant Analysis in Bank Sumut <i>Mangaradot Saur A Sinaga</i>	40-47
Development of Teaching Materials Based on Guided Discovery Learning Methods to Increase Mathematical Problem Solving Ability <i>Rianta Ananta Sitepu</i>	48-55
Development of Mathematical Learning Devices Based on Model Problem Based Learning (PBL) to Improve Mathematical Communication Skills of School IT Jabal Noor Students Class VII	56-65

Rizka Putri Rahayu

Development of Thematic Teaching Materials Based on Local Culture at The Fourth Grade of Primary Schools in North Padang Lawas District 66-69

Rahimul Harahap

The Maintenance of Mandailing Language Kecamatan in Torgamba

Putri Nurul Rahmadani Siregar 70-76

Enhancing Students Mathematical Conceptual Understanding by Applying Guided Discovery Learning and Direct Learning Model 77-82

Sri Rahwany Marbun

Development of Learning Devices Based on Realistic Mathematic Education to Improve Mathematical Communication of Students at Senior High School 83-86

Karina Hajar Hutasuhut

The Developing of Interactive Learning Media in Improving The Learning Creativity of 4-6 Year-Old Playgroup Students in PAUD Kenanga Raya Medan 87-89

Romi

The Influence of Learning Approaches and Interest in Learning Against the Results of Learning English in Class VIII Medan SPK Middle School T.A 2018/2019

Juni Triana Sitompul 90-94

Determinant Analysis of Sharia Banking Efficiency in Indonesia

Rahmat Putra Ahmad Hasibuan 95-99

The Development of Interactive Instructional Media Based on Behavioral Perspective to Improve the German Skills of Senior High School Students Grade X 100-102

Hadijah Handayani Sibuea

Development of Guided Inquiry Green Chemistry Practicum Guides 103-106

Ekin Dwi Arif Kurniawan

The Development of Adobe Flash Media Integrated Problem Based Learning on Salt Hydrolysis 107-110

Indriati Aulia

The Effect of Learning Strategy and Interpersonal Communication on the Students Achievement Reading Comprehension English Language at SMP Negeri 1 Selesai Kabupaten Langkat Tahun Ajaran 2018 / 2019 111-115

Husna Lubis

Cognitive Consideration in Persuading Readers in Argumentative Writing 116-119

Betharia br. Sembiring Pandia

The Role of the Single Mother of Parenting in Informal Education in Javanese Ethnic Families in Kualuh Hulu District Labuhanbatu Utara Regency 120-122

Suriyanti Siagian

Understanding of Female Prisoners Character Education Through Formal 123-125

Socialization at Labuhan Ruku Penitentiary

Dian Puspita Sari Sirait

Local Wisdom-Based Education Marsialapari Salak Farmers Sibangkua Angkola Barat Tapanuli Selatan 126-128

Desy Andarini

Rituals at the Tomb of Datuk Darah Putih as a Media for Nonformal Education to Respect Ancestors (Case Study Chinese Ethnic in Aur Village Medan Maimun District Medan City) 129-131

Gadis Anastasia

Interactive Multimedia-Based Learning Materials Innovation for Teaching Basic Techniques in Analysis 132-134

Yuni Chairani

The Effect Model of Learning and Learning Interest Against the Results of Learning the Knowledge of Nature Primary School (SD) in Medan T.A 2019/2020 135-139

Mida Lishanata

Development of Interactive Media in Arabic on the Material Read Class VIII of MTs Darul Hikmah T.A 2019/2020 140-143

Nurul Amri

The Influence of Leadership Behavior, Work Motivation, Job Stress, and Job Satisfaction on Lecturers' Performance 144-146

Hanafiah

Developing Big Book as Reading Materials Based on Thematic Approach for Fourth Grade Students at SD Negeri 028068 Binjai East Binjai Regency Langkat 147-149

Utari

The Development of Textbook Based on Research About the Insect Pollinator on Chili Paper (*Capsicum annum L.*) 150-154

Fitriatul Aspahani

Gratitude Expressions and Responses used by the Characters in the Vow Movie 155-158

Sabrina Octavia Pandingan

Subtitling Strategies Used in The Meg Movie Texts 159-164

Devi Sucina Nirwana

Lexical Metaphor in Novel and Film Critical Eleven 165-167

Indah Christiani Silitonga

The Types of Modality in Teaching Learning Process 168-169

Harnida Tanjung

The Effect of Teaching Strategies and Students Motivation on Reading Comprehension Achievement 170-173

Zulkarnain Batu Bara

The Types of Flouting Maxim by Governor Candidates of North Sumatera in Election Debate 2018	174-176
<i>Tri Wita Indah Sari</i>	
The Effect of Teaching Strategies and Students' Interest on Reading Comprehension of Recount Text of Eighth Grade Students of MTs Qur'an Kisaran	177-179
<i>Ahmad Fauzi</i>	
Flouting Maxims in the Courtroom of Administrative Court	180-182
<i>Aminah Ari Fadhila</i>	
Development of Adobe Flash Learning Media Based on Cooperative Learning to Improve Student's Spatial Ability at Chandra Kumala Secondary School	183-188
<i>Fajar Sukma Harsa</i>	
Improving Results in Learning Bahasa for Poetry Readings with the Implementation of a Direct Learning Model for Fifth Grade Elementary School	189-192
<i>Dr. Mayske Rinny Liando, S.Pd., M.Pd</i>	
Development of Learning Materials Based on Problem Based Learning to Improve Students Problem Solving Ability	193-197
<i>Poppy Amalia</i>	
Analysis Of The Economic Bilateral Relationship Indonesia – China On Balance Of Payments In Indonesia	198-201
<i>Sri Wulandari</i>	
Community Participation in Preservation of City Park The Case of Binjai City, Indonesia	202-204
<i>Widya Afriani Wiliskar</i>	
The Types of Gender Arguments in Instagram (A Case Study of Donald Trump's Political Status)	205-207
<i>Putri Permata Sari Samosir</i>	
The Analysis of Monetary Policy Transmission Mechanism by Exchange Rate Channel in Influencing The Inflation in Indonesia	
<i>Putry Sari Rahmadyah Pulungan</i>	208-214
Translation Technique Applied in Translating the First Call from Heaven Novel	215-222
<i>Sudariyani</i>	
Education Cultural in Bona Pasogit (Ethnographic Study of Education Cultural Inheritance in the Toba Batak Society Marga Panjaitan in Pematangsiantar)	223-225
<i>Tripresar Jhon Tuan Panjaitan</i>	
Evaluation Of Tiered In Order To Increase PAUD Teacher Competence In Medan City	226-230
<i>Rehmenda Christy</i>	
Women Politeness Strategies of Bargaining "Media Credit Store" in Tanjung	231-233

Morawa	
<i>Nahdyah Sari Daulay</i>	
Toba Batak Language Shift in Rantau Selatan	
<i>Helfi Vinawari S</i>	234-236
Development of Interactive Multimedia Digital Storytelling in English Subjects	237-239
<i>Juanda</i>	
The Effect of PLAN (Plan, Locate, Add and Note) Strategies on Students' Achievement in Reading Comprehension	240-244
<i>Neneng Nurhamidah</i>	
Unggah-Ungguh Code Switching in Kartini Movie	
<i>Yutika Sari</i>	245-247
Metaphors in Umpasa of the Toba Batak Wedding Ceremony	248-250
<i>Sactica Oktavyani Sagala</i>	
The Effect of Model learning and Gender Against Piano playing Skills for class V SMK Negeri 11 Medan T.A 2019/2020	251-255
<i>Gufran Nurman</i>	
The Effect of Cooperative Learning Model Based on Aceh Culture to Improve the Generic Science Skills of Student	256-260
<i>Safitri Raufa</i>	
Gender Conversation in Workplace Context	
<i>Aisyah Fitriani Dasopang</i>	261-265
Management and Development Quality of Teacher Performance Through Teacher Competence in the First Middle School in Banda Aceh	266-268
<i>Faisal Anwar</i>	
Modality used in Beauty Product Advertisements on Instagram Caption	269-272
<i>Indah Eka Sari</i>	
Attitudinal Appraisal in Ahok's Speech	
<i>Firdha Sabrina</i>	273-276
Appraisal Attitudes by the Judges on Indonesian Idol "Grand Final" Session	
<i>Mieta Setieya</i>	277-280
The Development of Virtual Laboratory-Based Learning Media of Biology on The Topic of Bacterial for High School Students	281-284
<i>Lailatussyifa</i>	
Analysis of Economic Opening on Rupiah Exchange Rate on United States Dollars (2008-2018)	285-289
<i>Sri Wahyuni</i>	
The Manners of Cognitive Process in Translating English Phrasal Verbs Into	290-293

Indonesian

Fitri Ervina Tarigan

Javanese Addressing Terms Maintenance by the Teenager Speakers in Bukit Malintang 294-298

Sudarti Rahayu Ningsih

Appraisal in Students' Argumentative Writing 299-302

Ika Vanesia Siagian

Speech Pauses Used by Male and Female Students in English Oral Examination 303-305

Lamia Deareni

The Development of Guidance and Integrated Science Practicum Kit Integrated Guided Inquiry Model bases Science Process Skills for Class VII Semester I 306-309

Fretty Nafartilova Hutahaeen

Analysis of Biomolecular Practicum Guides According to KKNi Curriculum 310-313

Nurul Indah Pratiwi

The Cognitive Process of Different Gender in Writing Argumentative Text 314-318

Surya Teriadi Tarigan

The Development of Chemistry Lab Guide Book for High School Based on Guided Inquiry to Measure Scientific Attitudes and Science Process Skill 319-325

Gorat Victor Sibuea

The Unnaturalness of the Translatio of Indonesian Tourist Resorts Signs Into English in Parapat and Bukit Lawang 326-328

Iis Aprianti

Grammatical Error of Speech by Students in Bilingual Program of Ma'had Al Jami'ah UIN North Sumatra 329-332

Riyah Shibha Nasution

Speech Functions Used by Male and Female Tour Guides in Their Touring Interaction with Tourists in Bukit Lawang 333-336

Widya Ningsih

Analysis of the Influence of Economic Openness to Indonesia Growth 337-340

Zando Silaban

Design Development and Standard Operational Procedure for Training Model Management of 3 Diploma Mechanical Engineering University of Medan 341-345

Mindo Judica Pangaribuan

The Euphemism in "Sambah Manyambah" Tradition of Minangnese Wedding Ceremony 346-348

Muhammad Fauzi

Analysis of Factors That Influence the Interdiction of District/City in the Province 349-354

North Sumatra

Muhammad Yulhelmy Isra

Development of Interactive Learning Media Based on Adobe Flash CS 6 in Geographic Lessons 355-360

Mardimpu Sihombing

The Comparison between Predict Observe Explain (POE) and Think Pair Share (TPS) Learning Model on Students Learning Achievement, Activity, and Critical Thinking Skill on Human Circulatory System 361-367

Remli Nelmian Simarmata

Metaphor Translation in English and Indonesian Version of Surah Ali Imran 368-371

Uswatun Hasanah

Metaphors in *Umpasa* of the Toba Batak Wedding Ceremony

Sactica Oktavyani Sagala
English Applied Linguistic Study
Program
Postgraduate School, UNIMED
Medan, Indonesia
Sacticas@gmail.com

Sumarsih
English Applied Linguistic Study
Program
Postgraduate School, UNIMED
Medan, Indonesia
Prof.sumarsih@gmail.com

Amrin Saragih
English Applied Linguistic Study
Program
Postgraduate School, UNIMED
Medan, Indonesia
Amrin_saragih@yahoo.com

Abstract—The objectives of this study were to describe the kinds of metaphors, and elaborate the reasons of using metaphors in Toba Batak wedding ceremony. This study followed the theory of Lakoff and Johson(2013:14) which divided metaphor into three categories, such as : (a) structural,(b) orientational ;and (c) ontological metaphor. The data of this study were sentences from *umpasa* that represented metaphor. This study showed that there were structural, orientational, and ontological metaphor. The realization of metaphors in *umpasa* were specifically existed in *Marunjuk* and *Marhata Sinamot*.

Keywords—*metaphor,umpasa,culture, Batak wedding ceremony*

I. INTRODUCTION

In social life, consciously or unconsciously people use metaphor at the time to communicate both orally and writing. Therefore, we do not realize also that metaphor is an essential topic linguistics to be discussed. He says that the study of metaphor is important for two basic reasons. Because, consciously or not people are employing metaphor shed light on the ways in which operates literal language. Therefore the metaphor plays an important role in the use everyday language.

Saragih(2011) states that metaphor is defined as representing meaning of perspectives. He also says that metaphor is coding by me signified(expression) by other signifier(meaning)and produce the similarities between them. Toba Batak culture is one ethnic language Indonesia the part of North Sumatera use Toba Batak language in their daily communication.

Marriage is one of the big tradition in Toba Batak tradition. In wedding ceremony they are use formal utterance between bride room's side to the bride's side. The formal style use to their in-law-families(hula – hula)to show their honor.in Bataknese the meaning utterances has deep meaning in delivering advice, blessing, hope and health.

According is Carle (2011),the ceremonies of the Batak people in detail but have some basic elements in common, such as three social kinship group known as Dalihan Na Tolu. Dalihan Na Tolu is the principal of Batak. In a Batak wedding

ceremony. Most important language used in a wedding ceremony used in a wedding ceremony such as Toba Batak wedding ceremony always uses *Umpasa* to express an essential a esthetic purpose, widening and deepening the range of perception and response to the word of objects and ideas. As we know that there is *Umpasa* is the Bataknese tradition has a deep mening in delivering advice, blessing, hope, and health. It means that there are differences between the theory and the reality in the wedding ceremony. There are many *umpasa* which delivered by the spekers in wedding ceremony. They are free to develop them but there are destination are the same. There are some differences among the spekers in delivering them.

Based on the explanation above, the writer is interested in analyzing and exploring deeply about the metaphors in *umpasa* of the Toba Batak wedding ceremony that are used by Hula-hula and paranak. All the of the metaphor in *umpasa* of the Toba Batak wedding ceremony will be explained. It aims to make Toba Batak culture exists the researcher feels that is important to conduct to the study on the use of metaphor in *umpasa* of the Toba Batak wedding in ceremony generated by the philosophy of Dalihan Na Tolu.The writer also hopes that finding of this study will give many contribution to all people to be proud about their culture and introduce Toba Batak wedding ceremony process deeply.

A. *The Problem of the Study*

Related to the background of the study were formulated as the following :
What kinds of metaphors are used categories is the Toba Batak wedding ceremony?

B. *The Objectives of the study*

In relation with the problem of the objectives of the study are :

1.To describe the types of metaphor that used in Toba Batak wedding ceremony.

C. *The Scope of the Study*

This study covers the analysis on *Umpasa* used by Toba Batak speaker in Medan areas and involved In Toba Batak

wedding ceremony that starting from tudu – tudu sipanganon (distributing the special meal) event until maningkir tangga (visiting the bride's family to the newlywed's house) event. This study intended to discover the existence umpasa in Toba Batak wedding ceremony.

D. The significances of the Study

Findings of the study are expected to be relevant and useful the theoretically and practically. **Theoretically**, the findings of the study potentially add up new horizon in theories of sociolinguistics. They can learn how the Toba Batak cultures performed applied in Toba Batak society. **Practically**, the findings are expected to be guidance for those who are interested in widening their horizon on Toba Batak culture, especially Toba Batak wedding ceremony (parhata) in Toba Batak Wedding ceremony.

II. THEORETICAL BASIS

A. Metaphor

A metaphor implies a comparison between two seemingly dissimilar things by saying that one of them is the other. According to Bentley (1972) metaphor is a comparison that does not use words such as *like* and *as* but identifies one object with another.

Knowles and Moon (2006 : 2) said that metaphor refers to use of language to refer to something other than what it was originally applied to, or what "literally" means, in order to suggest some resemblance or make a connection between the two things.

Lakoff and Johnson (2005 :5) state that metaphor is understanding and experiencing one kind of thing in terms of another. He also says metaphor pervasive in everyday life, not just language but in thought and action. Our ordinary conceptual system, in terms of which we both think and act fundamentally metaphorical in nature. They also explain that every experience takes place within a vast background of cultural persupptions.

B. Types of Metaphor

Lakoff and Johnson (2003 :14) identify three categories of conceptual metaphors.

Structural Metaphor : According to Lakoff and Johson, structural metaphors are 'cases where one concept is metaphorically structured in terms of another. Source domains supply frameworks for target domains, these determine the ways in which we think and talk about the entities and activities to which the target domains refer, even the ways in which we behave or carry out activities, as in the case of argument

Orientalional Metaphor : It organizes a whole system of concepts with respect to one another, it typically involves an

orientational or spatial concept of some kind, such as up/down and in/out.

Ontological Metaphor : It allows us to conceptualize and talk about things, experiences, processes, however vague or abstract they are, as if they have definite physical properties, once we can find identify or substances, we can refer to them, categorize them, group them, and quantify them- and by this means, reason about them. Metaphorical conceptualizations of time, communication, and understanding are cases in point.

III. RESEARCH METHODOLOGY

This study was conducted in descriptive qualitative research, In this study the researcher used video recorder in order to get the data which was turn to describe the metaphor in Toba Batak wedding ceremony.

Colecting the data there were steps Recording the Umpasa in Toba Batak wedding ceremony, identifying all metaphor from the Umpasa delivered by Parhata (speaker).The data analyzed by interactive model classified by Miles, Huberman & Saldana (2014).

IV. DATA AND DATA ANALYSIS

1. Tombak sulu sulu parasaran ni haluang
Sulu jungle for the nest of giant bat
Hula hula nabasa do hamu na so mohop mida uang
Uncles who are greedy about money
Mohop literally explain about feeling so hot because weather of sickness, but metaphor, *mohop* in this utterances is the people expect to take so much money from this wedding.
2. Ijuk di para-para
Fibers in the ceiling
Hotang di parabian
Rattan in the forest
Na bisuk nampuna Hata
The ease will stand with confidence
Na oto tu panggadisan
The fool one will be fooled
It can be seen that the word bisuk is meant to say that only the people smart people have rights to speak out. The ontological metaphor is completed when the word oto is presented. The word oto means stupid. In sentences Na oto tu panggadison means that stupid person will be overlooked. The word bisuk and oto are the opposite in umpasa, then it is called as orientational metaphor.
3. Tubu ma sinkoru di toru in tanding
'Like grasses that have beads'
Asa denggan na martondong

'May we have good relationship with other family member'
ikkon masittopotan do songon pidong liang
'Like the birds in the nest'

According to Lakoff and Johson (2003:16), it allows us to conceptualize and talk about things, experiences, processes, however vague or abstract they have definite physical properties. Once we can identify or substances, we can refer to them, categorize them, and quantify them and by this means, reason about them.

It can be seen that the word *sinkoru* which is literally translated as kind of plants that grows under the *tandiang* (tree that have leaves are thick). The sentence *Tubu ma sinkoru di toru in tanding* is intended to say a wish that refers to the good relationship between parents whose children get married. The good relationship is represented through the word *pidong liang* which literally refers to a nest. Then, the nest is believed as a harmony life and relationship.

V. CONCLUSSIONS

1. There are three types of metaphor used in Umpasa in Toba Batak wedding ceremony, they are: (1) structural metaphor; (2) ontological metaphor and (3) orientational metaphor.
2. The ways of realizing metaphor in Umpasa in Toba Batak Wedding Ceremony were by using the structural metaphor in Marhatta Sinamot; and ontological and orientational metaphor in Marunjuk wedding session.
3. The reasons for using metaphor in Umpasa of The Toba Batak Wedding ceremony which were uttered by the speakers such as Hula-hula, Suhut Parboru, Suhut Paranak, Dongan Tubu, Dongan Sahuta used in Toba Batak

wedding ceremony were as a prayer, motivation, advice, and a guidance to the bridgroom for starting their newlife.

REFERENCES

- [1] Keraf,Groys.1996.*Diksi dan Ragam Bahasa*.Jakarta: Gramedia Pustaka
- [2] Miles,M&Huberman,M.1984.*Qualitative Data Analysis : A source book of new methods*.Beverly Hills,CA : sage
- [3] Naibaho,R.2014.*Language styles used in Toba Batak wedding ceremony* Medan :State University of Medan
- [4] R.Bogdan & Biklen.1992.*Qualitative Research for Education : An Introduction to Theory and Methods*. Boston:Allyn & Bacon

